



Briuselis, 2025 m. birželio 17 d.
(OR. en)

9591/25

Tarpinstitucinė byla:
2025/0143(NLE)

ECOFIN 637
UEM 186
FIN 599
EIB
ECB

TEISĖS AKTAI IR KITI DOKUMENTAI

Dalykas:	TARYBOS ĮGYVENDINIMO SPRENDIMAS, kuriuo iš dalies keičiamas 2021 m. liepos 28 d. įgyvendinimo sprendimas dėl Slovėnijos ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo
----------	--

TARYBOS ĮGYVENDINIMO SPRENDIMAS

... m. ... d.

**kuriuo iš dalies keičiamas 2021 m. liepos 28 d. Įgyvendinimo sprendimas
dėl Slovėnijos ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo**

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2021 m. vasario 12 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) 2021/241,
kuriuo nustatoma ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo priemonė¹, ypač į jo 20 straipsnio
1 dalį,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

¹ OL L 57, 2021 2 18, p. 17, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/241/oj>.

kadangi:

- (1) 2021 m. balandžio 30 d. Slovėnijos pateiktą nacionalinį ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planą Komisija Tarybai pasiūlė įvertinti teigiamai. Taryba teigiamą įvertinimą patvirtino 2021 m. liepos 28 d. įgyvendinimo sprendimu (toliau – 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas)². 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas buvo iš dalies pakeistas 2023 m. spalio 17 d.³ ir 2024 m. gruodžio 10 d.⁴ Tarybos įgyvendinimo sprendimais;
- (2) 2025 m. balandžio 22 d. Slovėnija pagal Reglamento (ES) 2021/241 21 straipsnio 1 dalį Komisijai pateikė pagrįstą prašymą pasiūlyti iš dalies pakeisti 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimą, nes dėl objektyvių aplinkybių dalies ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įgyvendinti nebeįmanoma. Tuo remdamasi Slovėnija pateikė iš dalies pakeistą ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planą;

Daliniai pakeitimai pagal Reglamento (ES) 2021/241 21 straipsnį

- (3) dėl objektyvių aplinkybių Slovėnijos pateikti daliniai ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano pakeitimai yra susiję su 50 priemonių;

² Žr. dokumentus ST 10612/21 ir ST 10612/21 ADD 1 (<http://register.consilium.europa.eu>).

³ Žr. dokumentus ST 13615/23, ST 13615/23 REV 1 (en) ir ST 13615/23 ADD 1 REV 1 (<http://register.consilium.europa.eu>).

⁴ Žr. dokumentus ST 15989/24 ir ST 15989/24 ADD 1 (<http://register.consilium.europa.eu>).

- (4) Slovėnija paaiškino, kad keturių priemonių reikšmių iš dalies nebeįmanoma pasiekti, nes nepakanka reikalavimus atitinkančių projektų paraiškų. Tai susiję su 1 komponento (Atsinaujinančiųjų išteklių energija ir energijos vartojimo efektyvumas) D investicijos (Centralizuoto šilumos tiekimo sistemų pertvarkymas naudojant atsinaujinančiuosius energijos išteklius siekiant efektyvaus energijos vartojimo) 5 siektina reikšmė, 1 komponento (Atsinaujinančiųjų išteklių energija ir energijos vartojimo efektyvumas) F investicijos (Elektros energijos skirstomojo tinklo (transformatorinių ir žemos įtampos tinklo) stiprinimas) 18 siektina reikšmė, 8 komponento (MTPI – Moksliniai tyrimai, plėtra ir inovacijos) C investicijos (Bendras projektų, kuriais siekiama didinti tarptautinį Slovėnijos mokslo darbuotojų ir mokslinių tyrimų organizacijų judumą ir skatinti tarptautinį dalyvių iš Slovėnijos dalyvavimą, finansavimas) 119 siektina reikšmė, 10 komponento (Darbo rinka. Priemonės neigiamų struktūrinių tendencijų poveikiui mažinti) C investicijos (Nustatyti lankstesnius darbo metodus, pritaikytus neįgaliųjų poreikiams neįgaliuosius įdarbinančiose įmonėse ir užimtumo centruose) 143 siektina reikšmė, 17 komponento (REPowerEU) B investicijos (Priemonės masto didinimas. Centralizuoto šilumos tiekimo sistemų pertvarkymas naudojant atsinaujinančiuosius energijos išteklius siekiant efektyvaus energijos vartojimo) 212 bei 213 tarpine reikšmė ir 17 komponento (REPowerEU) C investicijos (Elektros energijos skirstomojo tinklo (vidutinės įtampos tinklo ir žemos įtampos tinklo) stiprinimas) 215 siektina reikšmė. Tuo remdamasi Slovėnija paprašė iš dalies pakeisti tas siektinas reikšmes ir priemonių aprašymus. Be to, Slovėnija paprašė sumažinti 5, 18, 119 ir 215 siektinas reikšmes. Slovėnija taip pat paprašė sumažinti 143 siektiną reikšmę ir pratęsti jos įgyvendinimo laikotarpį. Slovėnija dar paprašė išbraukti B investiciją ir atitinkamą 212 tarpinę reikšmę bei 213 siektiną reikšmę. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

- (5) Slovėnija paaiškino, kad 1 komponento (Atsinaujinančiųjų išteklių energija ir energijos vartojimo efektyvumas) G investicijos (Investicijos energijos vartojimo efektyvumui ekonomikoje didinti) 9 siektinos reikšmės nebeįmanoma visiškai pasiekti, nes priimta nauja energijos vartojimo efektyvumo teisės aktų sistema, dėl kurios investicijos tampa neįmanomos. Tuo remdamasi Slovėnija paprašė išbraukti G investiciją ir atitinkamą 9 siektiną reikšmę. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (6) Slovėnija paaiškino, kad 3 komponento (Švari ir saugi aplinka) E investicijos (Socialinis ir ekonominis atsparumas su klimato kaita susijusioms nelaimėms Slovėnijos Respublikoje) 30 ir 31 siektinų reikšmių iš dalies nebeįmanoma pasiekti dėl vėlavimo įsigyti žemę ir suplanuoti teritorijas savivaldybių lygmeniu. Tuo remdamasi Slovėnija paprašė iš dalies pakeisti tas siektinas reikšmes ir priemonių aprašymus. Be to, Slovėnija paprašė sumažinti 30 ir 31 siektinas reikšmes. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (7) Slovėnija paaiškino, kad 3 komponento (Švari ir saugi aplinka) F investicijos (Tolesnis potvynių rizikos mažinimas ir kitų su klimato kaita susijusių nelaimių rizikos mažinimas) 47a tarpinės reikšmės ir 47 bei 48 siektinų reikšmių iš dalies nebeįmanoma pasiekti dėl žemės pirkimo problemų ir ilgai trunkančio projekto sprendimų derinimo su įvairiais suinteresuotaisiais subjektais. Tuo remdamasi Slovėnija paprašė iš dalies pakeisti 47a tarpinę reikšmę. Be to, Slovėnija paprašė sumažinti 47 ir 48 siektinas reikšmes. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

- (8) Slovėnija paaiškino, kad 4 komponento (Darnasis transportas) C investicijos (Tolesnis geležinkelių infrastruktūros pajėgumų didinimas) 67a bei 67 tarpinių reikšmių ir 68 bei 68a siektinų reikšmių iš dalies nebeįmanoma pasiekti dėl projektų sudėtingumo ir blogėjančių rinkos sąlygų, įskaitant tiekimo grandinės sutrikimus. Tuo remdamasi Slovėnija paprašė iš dalies pakeisti tas priemones. Slovėnija taip pat paprašė sumažinti 68a siektiną reikšmę ir pratęsti 67a tarpinės reikšmės įgyvendinimo laikotarpį. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (9) Slovėnija paaiškino, kad 10 komponento (Darbo rinka. Priemonės neigiamų struktūrinių tendencijų poveikiui mažinti) D investicijos (Spartesnis jaunimo patekimas į darbo rinką) 145 siektinos reikšmės iš dalies nebeįmanoma pasiekti dėl pagerėjusios makroekonominės aplinkos ir mažesnio nedarbo lygio. Tuo remdamasi Slovėnija paprašė iš dalies pakeisti tą siektiną reikšmę ir priemonių aprašymus. Be to, Slovėnija paprašė sumažinti tą siektiną reikšmę. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (10) Slovėnija paaiškino, kad 12 komponento (Gebėjimų, ypač skaitmeninių, ir gebėjimų, kurių reikia naujoms profesijoms ir perėjimui prie žaliosios ekonomikos, stiprinimas) E investicijos (Visapusiška žaliojo ir skaitmeninio švietimo pertvarka) 157 ir 158 siektinų reikšmių iš dalies nebeįmanoma pasiekti, nes du partneriai, atrinkti vykdyti mokymus, nutraukė sutartis su įgyvendinančiąja įstaiga. Tuo remdamasi Slovėnija paprašė iš dalies pakeisti tos priemonės aprašymą. Be to, Slovėnija paprašė iš dalies pakeisti 157 siektiną reikšmę. Slovėnija dar paprašė išbraukti 158 siektiną reikšmę. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

- (11) Slovėnija paaiškino, kad 14 komponento (Sveikata) E investicijos (Veiksmingas užkrečiamųjų ligų gydymas) 190 bei 192 tarpinių reikšmių ir 191 siektinos reikšmės iš dalies nebeįmanoma pasiekti dėl netikėtų papildomų darbų, reikalingų saugiam patekimui į kliniką užtikrinti, ir dėl vėlavimo laikinai perkelti pacientus iš esamos užkrečiamųjų ligų klinikos. Tuo remdamasi Slovėnija paprašė iš dalies pakeisti tos priemonės, įskaitant jos tarpines reikšmes ir siektiną reikšmę, aprašymą. Be to, Slovėnija paprašė pratęsti 191 siektinos reikšmės įgyvendinimo laikotarpį. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (12) Slovėnija paaiškino, kad 17 komponento (REPowerEU) E investicijos (Alternatyviųjų degalų infrastruktūros diegimo transporto sektoriuje skatinimas (didesnė investicija)) 219 ir 220 siektinų reikšmių iš dalies nebeįmanoma pasiekti dėl pasikeitusių rinkos sąlygų, dėl kurių buvo iš naujo įvertintas įkrovimo infrastruktūros projektų parengimo lygis ir jų įgyvendinamumas. Tuo remdamasi Slovėnija paprašė iš dalies pakeisti tas siektinas reikšmes ir priemonių aprašymus. Be to, Slovėnija paprašė sumažinti 219 siektiną reikšmę. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

- (13) išbraukus 1 komponento (Atsinaujinančiųjų išteklių energija ir energijos vartojimo efektyvumas) G investiciją (Investicijos energijos vartojimo efektyvumui ekonomikoje didinti) ir 17 komponento (REPowerEU) B investiciją (Priemonės masto didinimas. Centralizuoto šilumos tiekimo sistemų pertvarkymas naudojant atsinaujinančiuosius energijos išteklius siekiant efektyvaus energijos vartojimo) ir sumažinus 3 komponento (Švari ir saugi aplinka) E investicijos (Socialinis ir ekonominis atsparumas su klimato kaita susijusioms nelaimėms Slovėnijos Respublikoje), 10 komponento (Darbo rinka. Priemonės neigiamų struktūrinių tendencijų poveikiui mažinti) C investicijos (Nustatyti lankstesnius darbo metodus, pritaikytus neįgalųjų poreikiams neįgaliuosius įdarbinančiose įmonėse ir užimtumo centruose), 10 komponento (Darbo rinka. Priemonės neigiamų struktūrinių tendencijų poveikiui mažinti) D investicijos (Spartesnis jaunimo patekimas į darbo rinką) ir 17 komponento (REPowerEU) E investicijos (Alternatyviųjų degalų infrastruktūros diegimo transporto sektoriuje skatinimas (padidintas mastas)) įgyvendinimo lygį, Slovėnija dar paprašė leisti panaudoti išteklius, kurių lieka išbraukus priemones ir sumažinus jų įgyvendinimo lygį, kad būtų galima padidinti šešių priemonių įgyvendinimo lygį.

Tai susiję su 1 komponento (Atsinaujinančiųjų išteklių energija ir energijos vartojimo efektyvumas) F investicija (Elektros energijos skirstomojo tinklo (transformatorinių ir žemos įtampos tinklo) stiprinimas) 7a siektina reikšmė, 3 komponento (Švari ir saugi aplinka) F investicija (Potvynių rizikos ir kitų su klimato kaita susijusių nelaimių rizikos mažinimas) 32 tarpine reikšme ir 34, 35 bei 35a siektina reikšmė, 4 komponento (Darnusis transportas) C investicija (Geležinkelių infrastruktūros pajėgumų didinimas) 60 siektina reikšmė, 12 komponento (Gebėjimų, ypač skaitmeninių, ir gebėjimų, kurių reikia naujoms profesijoms ir perėjimui prie žaliosios ekonomikos, stiprinimas) H investicija (Švietimo infrastruktūros žalinimas Slovėnijoje) 166 siektina reikšmė, 17 komponento (REPowerEU) C investicija (Elektros energijos skirstomojo tinklo (vidutinės įtampos tinklo ir žemos įtampos tinklo) stiprinimas) 215a siektina reikšmė ir 17 komponento (REPowerEU) E investicija (Alternatyviųjų degalų infrastruktūros diegimo transporto sektoriuje skatinimas (didesnė investicija)) 221 siektina reikšmė. Tuo remdamasi Slovėnija paprašė iš dalies pakeisti priemonių, įskaitant atitinkamas siektinas reikšmes, aprašymus. Slovėnija dar paprašė įtraukti 7a, 35a ir T215a siektinas reikšmes. Be to, Slovėnija paprašė padidinti 32, 34, 35, 60, 166 ir 221 siektinų reikšmių reikalaujamo įgyvendinimo lygį. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

- (14) Slovėnija paaiškino, kad šešios priemonės buvo iš dalies pakeistos siekiant įgyvendinti geresnes alternatyvas, kad būtų pasiektas pradinis tų priemonių užmojis. Tai susiję su 2 komponento (Tvari pastatų renovacija) B investicijos (Tvari pastatų renovacija) 25 siektina reikšmė, 3 komponento (Švari ir saugi aplinka) F investicijos (Potvynių rizikos ir kitų su klimato kaita susijusių nelaimių rizikos mažinimas) 33 siektina reikšmė, 3 komponento (Švari ir saugi aplinka) D reformos (Viešųjų aplinkos apsaugos paslaugų teikimo efektyvumo didinimas) 49 tarpinė reikšmė, 3 komponento (Švari ir saugi aplinka) F investicijos (Tolesnis potvynių rizikos ir kitų su klimato kaita susijusių nelaimių rizikos mažinimas) 48a siektina reikšmė, 10 komponento (Darbo rinka. Priemonės neigiamų struktūrinių tendencijų poveikiui mažinti) A reformos (Struktūrinės darbo rinkos atsparumo didinimo priemonės) 140 tarpinė reikšmė ir 15 komponento (Ilgalaikė priežiūra) A reformos (Bendros ilgalaikės priežiūros sistemos sukūrimas) 198 tarpinė reikšmė. Tuo remdamasi Slovėnija paprašė iš dalies pakeisti priemonių, įskaitant atitinkamas tarpines ir siektinas reikšmes, aprašymus. Be to, Slovėnija paprašė padidinti 25 siektiną reikšmę ir įtraukti 48a siektiną reikšmę. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

- (15) Slovėnija paaiškino, kad kelios priemonės buvo iš dalies pakeistos siekiant įgyvendinti geresnes alternatyvas, kurios leistų sumažinti administracinę naštą ir vis tiek pasiekti tų priemonių tikslus. Tai susiję su 1 komponento (Atsinaujinančiųjų išteklių energija ir energijos vartojimo efektyvumas) A reformos (Atsinaujinančiųjų energijos šaltinių skatinimo Slovėnijoje reforma) 3 siektina reikšmė, 1 komponento (Atsinaujinančiųjų išteklių energija ir energijos vartojimo efektyvumas) E investicijos (Pagalba elektros gamybai iš atsinaujinančiųjų energijos išteklių) 16 siektina reikšmė, 3 komponento (Švari ir saugi aplinka) H investicijos (Miesto nuotekų išleidimo ir valymo projektai) 39, 40 ir 41 siektina reikšmė, 3 komponento (Švari ir saugi aplinka) I investicijos (Geriamojo vandens tiekimo ir taupymo projektai) 43, 44 ir 45 siektina reikšmė, 3 komponento (Švari ir saugi aplinka) H investicijos (Kiti miesto nuotekų išleidimo, valymo ir išvalyto vandens pakartotinio naudojimo projektai) 51 siektina reikšmė, 3 komponento (Švari ir saugi aplinka) I investicijos (Kiti geriamojo vandens tiekimo ir taupymo projektai) 53 siektina reikšmė, 4 komponento (Darnasis transportas) A reformos (Viešojo keleivinio transporto organizavimo reforma) 55 tarpine reikšmė, 5 komponento (Žiedinė ekonomika. Efektyvus išteklių naudojimas) D investicijos (Kelių infrastruktūros skaitmenizacija) 62 siektina reikšmė ir B investicijos (Integruotas strateginis projektas, kuriuo siekiama mažinti Slovėnijos priklausomybę nuo iškastinio kuro pereinant prie žiedinės ekonomikos) 73 siektina reikšmė, 5 komponento (Žiedinė ekonomika. Efektyvus išteklių naudojimas) C investicijos (Medienos apdirbimo didinimas siekiant paspartinti perėjimą prie neutralaus poveikio klimatui visuomenės) 74 tarpine reikšmė ir 75 bei 76 siektina reikšmė, 6 komponento (Skaitmeninė ekonomikos transformacija) A reformos (Skaitmeninė ekonomikos transformacija (verslas ir pramonė)) 79 siektina reikšmė, 7 komponento (Viešojo sektoriaus ir viešojo administravimo skaitmeninė transformacija) D reformos (Kompetencijos centro įsteigimas ir viešojo administravimo darbuotojų įgūdžių gerinimas) 92 tarpine reikšmė,

7 komponento (Viešojo sektoriaus ir viešojo administravimo skaitmeninė transformacija) G investicijos (Viešojo administravimo skaitmeninės aplinkos modernizavimas) 96 tarpine reikšme, 7 komponento (Viešojo sektoriaus ir viešojo administravimo skaitmeninė transformacija) M investicijos (Skaitmeninimas kultūros srityje) 109 siektina reikšme, 8 komponento (MTPI – Moksliniai tyrimai, plėtra ir inovacijos) B investicijos (Mokslinių tyrimų inovacijų projektų, kuriais remiamas perėjimas prie žaliosios ekonomikos ir skaitmenizacija, bendras finansavimas) 112, 113 bei 114 tarpine reikšme ir 117 bei 118 siektina reikšme, 8 komponento (MTPI – Moksliniai tyrimai, plėtra ir inovacijos) D investicijos (Investicijų į MTPI parodomuosius ir bandomuosius projektus bendras finansavimas) 120 tarpine reikšme ir 121 bei 122 siektina reikšme, 9 komponento (Našumo didinimas – verslui palanki aplinka) C investicijos (Parama įmonių priklausomybės nuo išskastinio kuro mažinimui, našumui ir konkurencingumui) 130, 131 bei 132 siektina reikšme, 9 komponento (Našumo didinimas – verslui palanki aplinka) D investicijos (Kurti ekonominės ir verslo infrastruktūros inovacijų ekosistemas) 134 siektina reikšme, 11 komponento (Tvarus Slovėnijos turizmo, įskaitant kultūros paveldą, vystymas) B investicijos (Slovėnijos turistų apgyvendinimo paslaugų pasiūlos darnus vystymasis siekiant padidinti turizmo pridėtinę vertę) 151 bei 152 siektina reikšme, 11 komponento (Tvarus Slovėnijos turizmo, įskaitant kultūros paveldą, vystymas) C investicijos (Tvarus viešosios ir bendros turizmo infrastruktūros ir turistų lankomų gamtinių objektų vystymas) 153 siektina reikšme, 11 komponento (Tvarus Slovėnijos turizmo, įskaitant kultūros paveldą, vystymas) D investicijos (Tvarus kultūros paveldo ir viešosios kultūros infrastruktūros restauravimas ir atgaivinimas) 155 siektina reikšme,

12 komponento (Gebėjimų, ypač skaitmeninių, ir gebėjimų, kurių reikia naujoms profesijoms ir perėjimui prie žaliosios ekonomikos, stiprinimas) A reformos (Švietimo sistemos atnaujinimas siekiant žaliosios ir skaitmeninės pertvarkos) 156 siektina reikšmė ir C investicijos (Vidurinio profesinio mokymo ir profesinio mokymo, įskaitant pameistrystę, modernizavimas) 162 siektina reikšmė, 14 komponento (Sveikata) D investicija (Sveikatos priežiūros sistemos prieinamumas), 16 komponento (Viešųjų nuomojamų būstų fondo didinimas) A reformos (Viešųjų nuomojamų būstų fondo didinimas) 206 siektina reikšmė, 16 komponento (Viešųjų nuomojamų būstų fondo didinimas) B reformos (Viešojo nuomojamo būsto suteikimas) 208 bei 209 siektina reikšmė ir 17 komponento (REPowerEU) D investicijos (Energijos vartojimo efektyvumas ir ekonomikos priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimas) 217 siektina reikšmė. Tuo remdamasi Slovėnija paprašė iš dalies pakeisti priemonių, įskaitant atitinkamas tarpines ir siektinas reikšmes, aprašymus. Slovėnija taip pat paprašė sumažinti 208 siektiną reikšmę ir pratęsti 62 siektinos reikšmės įgyvendinimo laikotarpį. Be to, Slovėnija paprašė išbraukti 79, 117, 121, 131, 206 ir 209 siektinas reikšmes. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

- (16) Slovėnija paaiškino, kad viena priemonė buvo iš dalies pakeista siekiant supaprastinimo, kad priemonės aprašymo ir siektinos reikšmės aprašymo formuluotės sutaptų. Tai susiję su 12 komponento (Gebėjimų, ypač skaitmeninių, ir gebėjimų, kurių reikia naujoms profesijoms ir perėjimui prie žaliosios ekonomikos, stiprinimas) H investicija (Tolesnis švietimo infrastruktūros žalinimas Slovėnijoje). Tuo remdamasi Slovėnija paprašė iš dalies pakeisti priemonės aprašymą. Be to, Slovėnija paprašė sumažinti 170 siektiną reikšmę. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (17) Komisija mano, kad Slovėnijos nurodytos priežastys pateisina dalinius pakeitimus pagal Reglamento (ES) 2021/241 21 straipsnio 2 dalį. 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

Korektūros klaidų ištaisymas

- (18) 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimo tekste buvo aptikta 13 korektūros klaidų, turinčių įtakos keturių komponentų kelioms tarpinėms ir siektinoms reikšmėms bei kitoms priemonėms. Siekiant ištaisyti tas korektūros klaidas, neatitinkančias 2021 m. balandžio 20 d. Komisijai pateikto ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano turinio, dėl kurio susitarė Komisija ir Slovėnija, 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti iš dalies pakeistas. Tos korektūros klaidos susijusios su 3 komponento (Švari ir saugi aplinka) H investicijos (Miesto nuotekų išleidimo ir valymo projektai) 39, 40 ir 41 siektinomis reikšmėmis, 3 komponento (Švari ir saugi aplinka) I investicijos (Geriamojo vandens tiekimo ir taupymo projektai) 43, 44 ir 45 siektinomis reikšmėmis, 3 komponento (Švari ir saugi aplinka) H investicijos (Kiti miesto nuotekų išleidimo, valymo ir pakartotinio naudojimo projektai) 51 siektina reikšmė, 3 komponento (Švari ir saugi aplinka) I investicijos (Kiti geriamojo vandens tiekimo ir taupymo projektai) 53 siektina reikšmė, 4 komponento (Darnasis transportas) C investicijos (Tolesnis geležinkelių infrastruktūros pajėgumų didinimas) 68 tarpine reikšmė ir 13 komponento (Veiksmingos viešosios institucijos) B reformos (Modernus ir atsparus viešasis sektorius) 173 tarpine reikšmė. Tos korektūros klaidos taip pat susijusios su 12 komponento (Gebėjimų, ypač skaitmeninių, ir gebėjimų, kurių reikia naujoms profesijoms ir perėjimui prie žaliosios ekonomikos, stiprinimas) A reformos (Švietimo sistemos atnaujinimas siekiant žaliosios ir skaitmeninės pertvarkos) E investicijos (Visapusiška žaliojo ir skaitmeninio švietimo pertvarka) ir 13 komponento (Veiksmingos viešosios institucijos) B reformos (Modernus ir atsparus viešasis sektorius) aprašymais. Tie ištaisymai neturi įtakos atitinkamų priemonių įgyvendinimui;

Komisijos vertinimas

- (19) Komisija įvertino iš dalies pakeistą ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planą pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalyje nustatytus vertinimo kriterijus;

Reikšmingos žalos nedarymo principas

- (20) remiantis Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies d punktu ir V priedo 2.4 kriterijumi, iš dalies pakeistu ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planu tikimasi užtikrinti, kad jokia šiame ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane numatyta reformų ir investicinių projektų įgyvendinimo priemonė (A reitingas) nebūtų padaryta reikšminga žala aplinkos tikslams, kaip tai suprantama pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2020/852⁵ 17 straipsnį (reikšmingos žalos nedarymo principas);

⁵ 2020 m. birželio 18 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2020/852 dėl sistemos tvariam investavimui palengvinti sukūrimo, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) 2019/2088 (OL L 198, 2020 6 22, p. 13, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2020/852/oj>).

- (21) Slovėnijos prašymas leisti panaudoti išteklis, kurių lieka išbraukus priemones ir sumažinus jų įgyvendinimo lygį, kad būtų galima padidinti šešių pradinių priemonių įgyvendinimo lygį, nedaro poveikio vertinimui pagal reikšmingos žalos nedarymo principą. Tai susiję su 1 komponento (Atsinaujinančiųjų išteklių energija ir energijos vartojimo efektyvumas) F investicija (Elektros energijos skirstomojo tinklo (transformatorių ir žemos įtampos tinklo) stiprinimas), 3 komponento (Švari ir saugi aplinka) F investicija (Potvynių rizikos ir kitų su klimato kaita susijusių nelaimių rizikos mažinimas), 4 komponento (Darnasis transportas) C investicija (Geležinkelių infrastruktūros pajėgumų didinimas), 12 komponento (Gebėjimų, ypač skaitmeninių, ir gebėjimų, kurių reikia naujoms profesijoms ir perėjimui prie žaliosios ekonomikos, stiprinimas) H investicija (Švietimo infrastruktūros žalinimas Slovėnijoje), 17 komponento (REPowerEU) C investicija (Elektros energijos skirstomojo tinklo (vidutinės įtampos tinklo ir žemos įtampos tinklo) stiprinimas) ir 17 komponento (REPowerEU) E investicija (Alternatyviųjų degalų infrastruktūros diegimo transporto sektoriuje skatinimas (didesnė investicija));

Indėlis į žaliąją pertvarką, įskaitant biologinę įvairovę

- (22) remiantis Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies e punktu ir V priedo 2.5 kriterijumi, iš dalies pakeistame ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane yra priemonių, kuriomis dideliu mastu (A reitingas) prisidedama prie žaliosios pertvarkos, įskaitant biologinę įvairovę, arba dėl jos kylančių uždavinių sprendimo. Priemonėms, kuriomis remiami klimato srities tikslai, skiriamos lėšos sudaro 43,99 % visų iš dalies pakeisto ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano asignavimų ir 79,29 % visų numatytų skyriaus „REPowerEU“ priemonių išlaidų (apskaičiuota pagal Reglamento (ES) 2021/241 VI priede nustatytą metodiką). Pagal Reglamento (ES) 2021/241 17 straipsnį, iš dalies pakeistas ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planas dera su 2021–2030 m. nacionaliniame energetikos ir klimato srities veiksmų plane pateikta informacija;
- (23) nepaisant 4,89 % sumažinimo, priemonių išbraukimas arba jų masto sumažinimas nedaro poveikio bendram ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano užmojui, susijusiam su žaliaja pertvarka. Pagal skyrių „REPowerEU“ toliau teikiama papildoma parama Slovėnijos žaliajai pertvarkai, nes reforma ir visomis investicijomis visapusiškai prisidedama prie spartesnio perėjimo prie atsinaujinančiųjų išteklių energijos naudojimo, taip mažinant priklausomybę nuo iškastinio kuro ir oro taršą, taip pat didinant energijos vartojimo efektyvumą ir energijos taupymą;

Indėlis į skaitmeninę pertvarką

- (24) remiantis Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies f punktu ir V priedo 2.6 kriterijumi, iš dalies pakeistame ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane yra priemonių, kuriomis dideliu mastu (A reitingas) prisidedama prie skaitmeninės pertvarkos arba dėl tos pertvarkos kylančių uždavinių sprendimo. Priemonėms, kuriomis remiami skaitmenizavimo tikslai, skiriama suma sudaro 22,82 % visos iš dalies pakeisto ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano asignavimų sumos (apskaičiuota pagal Reglamento (ES) 2021/241 VII priede nustatytą metodiką);
- (25) priemonių išbraukimas arba jų masto sumažinimas nedaro poveikio bendram ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano užmojui, susijusiam su skaitmenine pertvarka. Investicijos į pažangiuosius energijos tinklus padidintos pagal 17 komponento (REPowerEU) C investiciją (Elektros energijos skirstomojo tinklo stiprinimas). Iš dalies pakeistu ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planu toliau labai prisidedama prie viešojo administravimo ir įmonių skaitmeninės pertvarkos, be kita ko, kuriant būtiną infrastruktūrą (kuriant junglumą, debesiją ir didinant kibernetinį saugumą), diegiant pažangius ir patogius naudoti skaitmeninius sprendimus ir paslaugas, taip pat transformuojant labiau tradicinių įmonių verslo procesus ir panaikinant jų skaitmeninį atotrūkį;

Išlaidų įvertinimas

- (26) remiantis Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies i punktu ir V priedo 2.9 kriterijumi, iš dalies pakeistame ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane pateiktas visų numatytų ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano išlaidų sumos pagrindimas yra iš dalies (B reitingas) pagrįstas ir įtikimas, atitinka išlaidų veiksmingumo principą ir dera su tikėtinu nacionaliniu ekonominiu ir socialiniu poveikiu;

- (27) pirminiame ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane pateiktas visų numatytų ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano išlaidų sumos pagrindimas buvo iš dalies pagrįstas ir įtikimas, atitiko išlaidų veiksmingumo principą ir derėjo su tikėtinu nacionaliniu ekonominiu ir socialiniu poveikiu, ir jam buvo suteiktas B reitingas. Ta išvada lieka nepakitusi, nes dėl dalinio pakeitimo investicijos iš esmės sumažinamos proporcingai, atsižvelgiant į paskolos sumažinimą ir, kai tinkama, atsižvelgiant į netikėtai didelę infliaciją;
- (28) peržiūrėtų priemonių išlaidų sąmatų vertinimas rodo, kad dauguma išlaidų yra pagrįstos ir įtikimos, net jei iš duomenų matyti, kad skaičiavimai yra nevienodai išsamūs ir nuodugnūs. Kai kuriais atvejais pateikta mažai informacijos apie išlaidų sąmatoms sudaryti naudotą metodiką ir prielaidas (tai taip pat iš dalies lėmė tų priemonių naujumas) arba informacija buvo ne tokia aiški, todėl pagal šį vertinimo kriterijų A reitingo negalima suteikti. Galiausiai visų numatytų ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano išlaidų suma atitinka išlaidų veiksmingumo principą ir yra proporcinga tikėtinam nacionaliniam ekonominiam ir socialiniam poveikiui;

Kiti įvertinimo kriterijai

- (29) Komisijos nuomone, Slovėnijos pasiūlyti daliniai pakeitimai nedaro poveikio 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendime išdėstytam teigiamam ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano aktualumo, efektyvumo, veiksmingumo ir darnos įvertinimui pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies a, b, c, da, db, g, h, j ir k punktuose nustatytus vertinimo kriterijus;

Priemonės, kuriomis remiamos investavimo operacijos, kuriomis prisidedama prie Europos strateginių technologijų platformos (STEP) tikslų

- (30) remiantis Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2024/795⁶ 4 straipsnio 4 dalimi, Slovėnija pirmenybę teikė projektams, kuriems pagal Reglamento (ES) 2024/795 4 straipsnio 1 dalį suteiktas suverenumo ženklas. Tačiau Slovėnija į iš dalies pakeistą ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planą neįtraukė projektų, kuriems suteiktas suverenumo ženklas, nes projektai, kuriems suverenumo ženklas suteiktas, neapima sričių, kurios buvo išplėstos atlikus šią peržiūrą;

Teigiamas įvertinimas

- (31) Komisijai teigiamai įvertinus iš dalies pakeistą ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planą ir padarius išvadą, kad tas planas pakankamai atitinka Reglamente (ES) 2021/241 nustatytus vertinimo kriterijus, pagal to reglamento 20 straipsnio 2 dalį ir V priedą turėtų būti išdėstytos iš dalies pakeistam ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planui įgyvendinti būtinos reformos ir investiciniai projektai, atitinkamos tarpinės bei siektinos reikšmės ir rodikliai, taip pat iš dalies pakeistam ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planui įgyvendinti kaip negrąžintina finansinė parama Sąjungos teikiama suma;

⁶ 2024 m. vasario 29 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2024/795, kuriuo sukuriamą Europos strateginių technologijų platforma (STEP) ir iš dalies keičiami Direktyva 2003/87/EB bei reglamentai (ES) 2021/1058, (ES) 2021/1056, (ES) 2021/1057, (ES) Nr. 1303/2013, (ES) Nr. 223/2014, (ES) 2021/1060, (ES) 2021/523, (ES) 2021/695, (ES) 2021/697 ir (ES) 2021/241 (OL L, 2024/795, 2024 2 29, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/795/oj>).

Finansinis įnašas

- (32) numatomos bendros iš dalies pakeisto Slovėnijos ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano išlaidos yra 2 226 195 778 EUR. Kadangi iš dalies pakeisto ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano visos numatytos išlaidos yra didesnės už atnaujintą Slovėnijai teikiamą didžiausią finansinį įnašą, iš dalies pakeistam Slovėnijos ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planui pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2021/1755⁷ 4a straipsnį bei Reglamento (ES) 2021/241 20 straipsnio 4 dalį ir 21a straipsnio 6 dalį nustatytas skiriamas finansinis įnašas turėtų būti lygus 1 612 948 340 EUR. Todėl Slovėnijai skirtas finansinis įnašas nesikeičia;

⁷ 2021 m. spalio 6 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2021/1755, kuriuo sukuriamas prisitaikymo prie „Brexit’o“ rezervas (OL L 357, 2021 10 8, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1755/oj>).

Paskolos

- (33) 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimu Slovėnijai suteikta iš viso 1 072 370 000 EUR paskolos parama papildomoms reformoms ir investicijoms remti. Sumažėjus 1 komponento (Atsinaujinančiųjų išteklių energija ir energijos vartojimo efektyvumas) F investicijos (Elektros energijos skirstomojo tinklo stiprinimas) 18 siektinos reikšmės, 3 komponento (Švari ir saugi aplinka) F investicijos (Tolesnis potvynių rizikos ir kitų su klimato kaita susijusių nelaimių rizikos mažinimas) ir H investicijos (Kiti miesto nuotekų išleidimo, valymo ir pakartotinio naudojimo projektai) 47a, 47 ir 48 tarpinių reikšmių, 4 komponento (Darnasis transportas) C investicijos (Tolesnis geležinkelių infrastruktūros pajėgumų didinimas) 67a bei 67 tarpinių reikšmių ir 68 bei 68a siektinų reikšmių ir 12 komponento (Gebėjimų, ypač skaitmeninių, ir gebėjimų, kurių reikia naujoms profesijoms ir perėjimui prie žaliosios ekonomikos, stiprinimas) H investicijos (Tolesnis švietimo infrastruktūros žalinimas Slovėnijoje) 170 siektinos reikšmės įgyvendinimo lygiui, Slovėnija neprašė atlaisvintais paskolos ištekliais paremti naujas priemones arba padidinti esamų ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano priemonių įgyvendinimo lygį. Visų ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano numatytų išlaidų suma yra mažesnė už Slovėnijai teikiamą bendrą finansinį įnašą ir 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimu Slovėnijai skirtą paskolos paramą. Todėl Slovėnijai skirta bendra paramos paskola turėtų būti sumažinta iki 613 247 438 EUR;

- (34) todėl 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas. Siekiant aiškumo, 2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimo priedas turėtų būti pakeistas nauju,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

2021 m. liepos 28 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas dėl Slovėnijos ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo iš dalies keičiamas taip:

- 1) 1 straipsnis pakeičiamas taip:

„1 straipsnis

Ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimas

Iš dalies pakeisto Slovėnijos ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimas remiantis Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalyje nustatytais kriterijais patvirtinamas. Ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane numatytos reformos ir investiciniai projektai, jo stebėsenos ir įgyvendinimo tvarka ir tvarkaraštis, įskaitant atitinkamas tarpines ir siektinas reikšmes, atitinkami rodikliai, susiję su numatytų tarpinių ir siektinų reikšmių pasiekimu, ir Komisijai užtikrinamos visapusiškos prieigos prie pagrindinių susijusių duomenų tvarka yra išdėstyti šio sprendimo priede.“;

- 2) 3 straipsnio 1 dalis pakeičiama taip:

„1. Sąjunga Slovėnijai suteikia ne daugiau kaip 613 247 438 EUR paskolą.“;

- 3) priedas pakeičiamas šio sprendimo priede išdėstytu tekstu.

2 straipsnis

Šis sprendimas skirtas Slovėnijos Respublikai.

Priimta ...

Tarybos vardu

Pirmininkas / Pirmininkė
